



ZUIXIN GAOJI RIHAN CIDIAN

最新
高级
日汉
辞典

【黄 幸 尹福祥 主编】



北京大学出版社

最新高级日汉辞典

主 编 黄 幸
尹福祥
编 者 尹学义 尹福祥 刘振泉
田秀玲 陈 苏 韩宗孔

北京大学出版社

1995年·北京

图书在版编目(CIP)数据

最新高级日汉辞典／黄幸，尹福祥主编．-北京：北京
大学出版社，1995.8

ISBN 7-301-02843-1

I. 最… II. ①黄… ②尹… III. ①日语：汉语-对照词
典 ②对照词典，日汉 IV. H366

书 名：最新高级日汉辞典

著作责任者：黄幸 尹福祥等

责任编辑：许耀明

标准书号：ISBN7-301-02843-1/H·0290

出版者：北京大学出版社

地 址：北京市海淀区中关村北京大学校内 100871

电 话：出版部 62752015 发行部 62559712 编辑部 62752032

排 印 者：中国科学院印刷厂

发 行 者：北京大学出版社

经 销 者：新华书店

787×1092毫米 32开本 53.75印张 1870千字

1995年8月第一版 1996年8月第二次印刷

印 数：15,000—36,000册

定 价：68.00元

前 言

近年来,国内外出版的日语辞典不乏好书,然亦难完全满足各层读者的实际需要。有鉴于此,我们以大学生、研究生、自学者、各类应试者、业务翻译、出国留学人员为主要对象,遵循“新、实用、表记规范化、诠释准确”的原则,在广采博引、创新求实的基础上编写了这部《最新高级日汉辞典》。

本辞典精选现代日语词汇 40000 条,含当今社会生活中业已稳定的最新词语约 1500 条。收入词条内的词组、例句亦注重弃旧择新。作为本辞典重点词汇的 700 个常用动词、500 个形容词及各类功能词,均有充分举例、详尽释义和同义词辨析。中日文形、义相同的音读词汇一般不进正文,只收入汉字索引。编入附录的有常用英文缩略语、日语的尊敬语和自谦语、日本地理、日本历史。凡在正文和附录中出现的日语汉字均标有读音。

参加本辞典索引、附录及其它辅助性工作的有周晓杰、金容军、黄振勇、杨晓光、张建民、金美花、卢珍、金桂花、吴春爱、梁英实、车凤善、卢银姬、全春苗、韩英子等。

限于编者水平,书中尚有不足乃至谬误之处,敬请诸位同行专家及广大读者予以批评、指正。

编 者

1995 年春 于北京

05266/3

使用说明

一、体例

1. **词目** 按五十音顺序排列。外来语长音符号作为相应元音假名对待。

2. **领词** 采用黑体字, 右上角标有声调型。动词、形容词的词干与词尾之间用居中圆点“·”分开。

3. **书写方式** 分为标准书写方式和非标准书写方式, 前者用黑体方括弧“【 】”表示, 后者用明体六角括弧“〔 〕”表示。如有数种写法, 则用圆点分开。汉字后“可送可不送”的假名括在圆括弧“()”内。

4. **词性** 词类及活用形用圆括弧内的略语表示, 语言分类用三角括弧内的略语表示。无百科分类略语, 只在必要时作注释。

5. **外来语** 仅同音异义的外来语加注原文。

6. **释义** 一词多性、一词多义、一句多义时, 用 I、II、III…, ①、②、③…, i)、ii)、iii)…逐级分项列出。派生词及例句以“△”表示, 成语及谚语以“◇”表示。“~”代表领词。释义及译文中作为补充说明的字括在圆括弧内。

7. **标音** 派生词、例句、成语、谚语中的汉字以及领词连浊, 一律以小一号的假名标注读音。

8. **图表** 通过词与词的搭配关系进行同义词辨析。图中“○”为可以搭配, “×”为不可搭配, “△”表示不常用。在须要参见图表的词条末尾均有“⇨”提示。

二、略语

1. 词类

(名)	名词(一般从略)	(他)	他动词
(代)	代词	(补动)	补助动词
(数)	数词	(助动)	助动词
(自)	自动词	(形)	形容词

(形动)	形容动词	(タルト)	
(副)	副词		形容动词タルト活用
(感)	感叹词	3. 语言	
(接)	接续词	〈文〉	文章语(书面语)
(格助)	格助词	〈俗〉	俗语
(接助)	接续助词	〈旧〉	旧时用语
(副助)	副助词	〈古〉	古语
(并助)	并列助词	〈老〉	老人语
(提助)	提示助词	〈女〉	女人语
(终助)	终助词	〈儿〉	儿童语
(接头)	接头词	〈方〉	方言
(接尾)	接尾词	〈敬〉	尊敬语
(造语)	造语	〈谦〉	自谦语
(词组)	词组(连语)	〈雅〉	高雅语
2. 活用		〈蔑〉	蔑视语
(五)	五段活用	〈讽〉	讽刺语
(上一)	上一段活用	〈谐〉	诙谐语
(下一)	下一段活用	〈骂〉	谩骂语
(カ)	カ变活用	〈喻〉	比喻
(サ)	サ变活用	〈转〉	转义
(シク)	形容词シク活用		

三、声 调

本辞典采用日本共通语声调,即东京语声调。声调型用①、①、②、③、④、⑤等代表。日语的声调变化发生在假名与假名之间。除拗音外,每个假名都是一个音拍。如“ひ”(火)、“いぬ”(犬)、“こころ”(心)、“ぶんがく”(文学)分别为二音拍、二音拍、三音拍、四音拍。声调类型则根据高低音的位置来划分。

①型 第一音拍低,以下各音拍均高,后续助词也高。如“さくらが”。

①型 第一音拍高,以下各音拍均低,后续助词也低。如“はんきが”。

②型 第二音拍高,其它各音拍均低,后续助词也低。如“やまが”。

③型 第二、三音拍高,其它各音拍均低,后续助词也低。如“みずうみが”。

④型 第二、三、四音拍高,其它各音拍均低,后续助词也低。如“すみいろが”。

⑤型 第二至五音拍高,其它各音拍均低,后续助词也低。如“じゅうにがつか”。

⑥型、⑦型……以此类推。此外,由两个词组成的复合词,一般是分别用原来两个词的声调,有时也发生变化。如“つるなしいんげん”的声调是①-①,“せかいふきょう”的声调是②-②。有些同音词,声调型能决定其词义。如“はし”读①型时是“边缘”;读①型时是“筷子”;读②型时是“桥”。

目 录

正文	1
汉字音训读法部首索引	1371
汉字音训读法	1373
附录	
常用英文缩略语	1658
日语的尊敬语和自谦语	1681
日本地理	1685
日本历史	1693

あ ア

ああ^① (副)那样,那么(“あのよう
に”,“あんなに”之意)。△～言え
ば,こう言う/总是强词夺理。

ああ^② 【嗚呼】(感)啊! 呀! 唉!
△日曜日(にちようび)、遊(あそ)び
に行(い)ってもいい? ——~,い
いよ/星期日可以玩儿去吗? ——
啊! 去吧。

アークとう^① 【—灯】弧光灯。

アーケード^① ①拱廊。②有拱顶
的商店街。

アース^① ①接地;地线。②地球,
大地。

アース・デー^① 地球日。

アーチ^① ①松枝门,彩牌坊。②拱
门,拱桥。③(棒球的)本垒打。

アーティスト 艺术家,美术家。

アート^① ①艺术,美术;技术。△
～シアター/艺术剧院。△～カ
ジュアル/(服装)艺术样式。②
 (“アート紙(し)”之略)铜版纸。

アーバンライフ^① 城市生活。

アーベント^① 音乐,电影晚会。△
ベートーベン～/贝多芬音乐晚
会。

アームチェア^① 扶手椅,安乐椅。

アームチェア・ショッピング^{①-①}
电话购物。

アーメン^① (基督教)阿门。

アーモンド^{①-①} 扁桃;杏仁。△～
ケーキ/杏仁酥。△～チョコレ
ート/杏仁朱古力。

アール^① 公亩。

アールエイチいんし^{①-①} 【Rh 因
子】Rh 因子(血液成分之一)。

アールヌーボー^{①-①} ①新艺术。
②新艺术派。

あい^① 【藍】①蓝色。②蓝靛。◇

青(あお)は～より出(い)でて～よ
り青し/青出于蓝而胜于蓝。

あい^① 【愛】爱,喜爱;恋爱。△子
供(こども)への～におぼれる/溺
爱儿女。△～が芽生(めば)える/
萌发爱情。

あい^{①②} 【間】中间;空儿,缝隙。

あい- 【相】(接头)互相。△～助
(たす)ける/互相帮助。△～乗
(の)り/一块乘,同乘。

あいあいがさ^① 【相合い傘】(男女
二人)同打一把伞。

アイアンマン^① 铁人(三项拉力赛
选手)。△～レース/三项拉力赛。

あいいく^① 【爱育】(名・他サ)抚
育,精心抚养。△一人子(ひとりっ
こ)を～する/精心抚育独生子。
△蝶(ちょう)よ花(はな)よと～す
る/娇生惯养。

あいいれな・い^{①-①} 【相容れない】
(词组・形)不相容。△お互(たが)
いに～性格(せいかく)/互不相容的
性格。△氷炭(ひょうたん)相容れ
ず/水火不相容。△～主張(しゅ
ちょう)/针锋相对的主张。

あいいん^① 【愛飲】(名・他サ)爱
饮,喜欢喝。△～者(しゃ)サービ
ス/奉送爱饮者。

あいうち^① 【相打ち・相討ち】①对
打。②不分胜负。△両者(りょう
しゃ)～になる/二者不相上下。

あいえんきえん^① 【合縁奇縁・相
縁機縁】缘分,奇缘,天作之合。

あいおい^① 【相生(い)]①连理树,连
根生。◇～の松(まつ)/连理松。
②(夫妻)白头偕老。△～の夫婦
(めおと)/白头偕老的夫妇。

あいおい^① 【相老(い)](夫妻)白

头偕老。

あいか^① 【哀歌】悲歌。

あいかぎ^{②③} 【合鍵】副钥匙；万能钥匙。

あいかわらず^④ 【相変(わ)らず】

(词组・副)仍旧，照旧。△～若若(わかわか)しい/仍旧很年轻。△祖父(そふ)の病気(びょうき)は、一進一退(いっしんいつたい)をくり返(か)えして～だ/祖父的病时好时坏，反反复复不见起色。

あいかん^⑤ 【哀感】悲哀。△～が漂(ただよ)う曲(きょく)/充满悲哀的曲调。

あいかん^⑥ 【哀歡】悲欢，悲喜，哀乐。△人生(じんせい)の～/人生的悲欢。△～を共(とも)にする/同享悲欢。△青春(せいしゅん)の～/青春的哀乐。

あいがん^⑦ 【哀願】(名・自サ)哀求，苦苦恳求。△～を容(い)れない/不容恳求。△助命(じよめい)を～する/哀求饶命。

あいがん^⑧ 【愛玩】(名・他サ)玩赏(动物等)。△～動物(どうぶつ)/宠物。△～一人(ひとり)暮(く)らしの老女(らうじよ)は、まるで自分(じぶん)の娘(むすめ)のようにその猫(ねこ)を～していた/孤独的老太太就像喜欢自己女儿似的喜欢那只小猫。

あいぎ^⑨ 【合着】〔間着〕①(春、秋季穿的)夹衣。②外衣和衬衣中间的衣服。

あいきどう^⑩ 【合気道】(日本古代柔术)合气道。

あいきやく^⑪ 【相客】同座的客人，同住一个房间的客人。△～になる/同住进一个房间。

アイキュー^⑫ 智商。

あいきょう^⑬ 【愛敬・愛嬌】①(女

人、小孩等)可爱，讨人喜欢。△男(おとこ)は度胸(どきょう)，女(おんな)は～/男要有胆量，女要讨人喜欢。②和藹，殷勤。△～たっぶり/非常和藹。

	～の ない人	～が いい	～が 尽きる	～をふ りまく	お ～	こ ～
愛嬌 愛想	○	×	×	○	○	○
	○	○	○	△	○	×

あいきょうげん^⑭ 【間狂言】(日本能剧)两幕剧中間插演的短喜剧。

あいくち^⑮ 【匕首】匕首，短刀。

あいくち^⑯ 【合口】①(物与物之間)接缝。②说得来，投缘。△～がいい相手(あいて)/合得来的伙伴。

あいくるしい^⑰ 【愛くるしい】(形)(小孩等)逗人喜欢，极可爱。△～笑顔(えがお)/极可爱的笑模样。

あいくん^⑱ 【愛犬】①爱犬。△これははくの～だ/这是我的爱犬。②喜欢狗。△～家(か)/喜欢狗的人。

あいこ^⑲ 【相子】不分胜负，平分秋色。△これで～だ/至此不分胜负。

あいこ^⑳ 【愛顧】(名・他サ)惠顾。△～を賜(たまわ)る/蒙赐惠顾。

あいご^㉑ 【愛護】(名・他サ)爱护。△動物(どうぶつ)～/爱护动物。

あいこう^㉒ 【愛好】(名・他サ)爱好，喜好。△音楽(おんがく)を～する/喜好音乐。△浮世絵(うきよえ)の～家(か)/浮世绘爱好者。

あいことば^㉓ 【合言葉】①口令；暗语。△山(やま)といえは川(かわ)と答(こた)える～/说山答河的接头暗语。②口号，标语。△暴力(ぼうりょく)追放(ついほう)の～/取

締暴力的标语。

あいさい^① 【愛妻】①爱妻, 娇妻。
②疼爱妻子。△～家(か)/爱妻者, 忠实的丈夫。

あいさつ^① 【挨拶】(名・自サ)①问候, 寒暄。△生徒(せいと)たちは先生(せんせい)に「おはようございます」と～した/学生问候老师“早上好”。②致意。△新郎(しんろう)・新婦(しんぷ)の～を受(う)けた/接受新郎新娘的致意。③致词。△開会(かいかい)の～/致开幕词。

あいさつにん^{①④} 【挨拶人】调停人, 居间人; 介绍人。

あいじゃく^① 【愛着】(也读作“あいちゃく”)(名・自サ)留恋, 依依不舍。△町並(まちなみ)に～を感(かん)ずる/对街上的房子有留恋感。

アイシャドー 险黛, 眼险膏。△～をつける/涂险黛。

あいしゅう^① 【哀愁】悲哀。△～を帯(お)びた歌声(うたごえ)/充满悲哀的歌声。

あいしょう^① 【愛称】爱称, 昵称。△新車(しんしゃ)の～を募集(ほしゅう)する/给新车征集爱称。

あいしょう^① 【愛唱】(名・他サ)爱唱。△どんな人(ひと)にも, ～する歌(うた)というものはあるものだ/人人都有爱唱的歌。

あいしょう^① 【相性・合性】缘分, (性格)投不投缘。△～が悪(わる)い/合不来。

あいじょう^① 【愛情】①热情, 热爱。△仕事(しごと)に～をもつ/热爱工作。△～をそそぐ/投入热情。②爱慕(之情)。△～を打(う)ち明(あ)ける/倾吐爱慕之情。

あいじん^① 【愛人】(不想公开的)情人, 情侶。

アイス^① ①冰。②(“アイスクリ

ーム”之略)冰淇淋。

あいず^① 【合図】(发)信号。△～を送(おく)る/发信号。△～の旗(はた)/信号旗。△～の鐘(かね)が鳴(な)る/信号钟响。△目(め)で～する/以目暗示。

アイス・キャンデー^① 冰棍, 冰砖。

アイス・クリーム^① 冰淇淋。

アイス・ケーキ^① 冰点心。

アイス・コーヒー^① 冰镇咖啡, 凉咖啡。

アイスボックス^① ①(用冰降温的)冰箱。②便携式冰箱。

アイスホッケー^① 冰球。

あい・する^① 【愛する】(他サ)①爱, 喜欢。△孫(まご)を～/爱孙子。△愛すべき人物(じんぶつ)/值得喜欢的人。②(男女之间)爱慕, 爱。△愛し合(あ)っている二人(ふたり)/相爱的的一对。③热爱, 酷爱。△～祖国(そこく)/亲爱的祖国。△文学(ぶんがく)を～/酷爱文学。④喜好。△花(はな)を～/喜好花。△酒(さけ)を～/好喝酒。

あいせき^① 【哀惜】(名・他サ)〈文〉(对死者)哀悼, 惋惜。△～の念(ねん)にたえない/惋惜得不得了。

あいせき^① 【相席・合席】(在饭店等处)同坐一桌。

あいせき^① 【愛惜】(名・他サ)〈文〉爱惜, 依恋, 留恋。△～の情(じょう)/依恋之情。△青春(せいしゅん)を～する/留恋青春时代。

あいせつ^① 【哀切】(名・形动)哀伤, 悲切。△～な物語(ものがたり)/催人泪下的故事。

あいそ^① 【愛想】①(待人)亲切, 和蔼。△～がよい/和蔼可亲。△～が悪(わる)い/态度不好。②招待, 款待。△何(なん)の～もありませんが, ごめんなさい/没有什么招

待的,请原谅。③(饮食店里)结账。△姉(ねえ)さん,お~/大姐(对女服务员的称呼),请结账。⇒

あいきょう **表**

あいぞう^① 【愛憎】爱憎,恩怨。△～の念(ねん)が絶(た)ちがたい/难以切断恩怨之情。

あいそづかし^② 【愛想尽かし】厌烦。△～を言う/说讨厌的话。△～をする/不搭理。

アイソトープ^③ 同位素。

あいだ^④ 【間】①距离,间隔。△～をあける/留出间隔。②中间。△友人(ゆうじん)の～で/在朋友当中。③时候,工夫。△食事(しょくじ)をする～/吃饭的工夫。④关系。△二人(ふたり)の～はうまく行かない/两个人的关系不好。△両国(りょうこく)の～が不穩(ふおん)になる/两国关系恶化。

あいたい・する^{⑤-⑥} 【相對する】(自サ)①当面,面对面。△相對して座(すわ)る/对面而坐。②对应。△～考(かん)がえを持(も)つ/持对立想法。

あいだがら^⑦ 【間柄】(互相的)关系。△君僕(きみぼく)の～/(彼此可以不用敬语称呼的)亲密的关系。△親(おや)と子(こ)の～にある/亲同父子。

あいちゃく^⑧ 【愛着】(名・自サ)留恋,依依不舍。△ふるさとに～をもつ/对故乡留恋不舍。△使(つか)い慣(な)れた物(もの)には,何(なん)となく～がわく/对用久了的东西,总有种说不出的留恋。

あいちょう^⑨ 【哀調】悲调。△～を帯(お)びた歌声(うたごえ)/带有悲调的歌声。

あいちょうしゅうかん^⑩ 【愛鳥週

間】愛鳥周(每年5月10日起一周)。

あいつ^⑪ 【彼奴】(代)①那小子,那个家伙。②(俗)那个。

あいついで 【相次いで】(副)相继,一个接一个地。△病人(びょうにん)が～出(で)て来(き)た/病人一个接一个地出来了。

あいづちをうつ^{⑫-⑬} 【相槌を打つ】帮腔,随声附和。

あいて^⑭ 【相手】①伙伴,共事者。△誰(だれ)にも～にされない/谁也不理睬(他)。△結婚(けっこん)～/结婚的对象。②对手。△～に取(と)って不足(ふそく)はない/还称得上是个对手。△～が悪(わる)い/不好对付的对手。

アイディア^⑮ ①主意,想法,构思。②观念。

	奇抜な～	～を出す	～が浮かぶ	経路から～する	～を生かす	～の転換
アイディア	○	○	○	×	○	×
着想	○	×	×	○	○	×
発想	○	×	△	○	○	○

アイディーカード^{⑯-⑰} 身分证明书。

アイテム^⑱ ①品目,项目。②(新闻)一条,一则。③(计算机)项,项目。

あいとう^⑲ 【哀悼】(名・他サ)哀悼,吊唁。△謹(つつし)んで～の意(い)を表(あら)わす/谨致以哀悼。

あいどく^⑳ 【愛読】(名・他サ)爱读。△～書(しょ)/爱读的书。△漱石(そうせき)の作品(さくひん)を～する/喜欢夏目漱石的作品。

あいともに 【相共に】(副)共同,一

块儿。△～手(て)をたずさえて
すすもう/让我们共同携手前进
吧!

アイドル^① 偶像。△～コンテス
ト/(校园艺术节的)偶像选拔赛。
△～ストア/偶像商店(专营名人
设计商标的商品)。△少年少女
(しょうねんしょうじょ)の～歌手(か
しゅ)/少年儿童崇拜的歌手。

あいにく^① 【生憎】(副・形动)不凑
巧。△～の天気(てんき)/天公不
作美。△～病氣(びょうき)で同(う
かが)えませんが/不巧因病不能前
去拜访。

アイヌ^① 阿伊努人。

あいのこ^② 【合(い)の子】[間
の子]①混血儿。②杂种。③兼有
两种不同性质的东西。△～弁当
(べんとう)/米饭搭配西餐副食的
盒饭。

あいで^① 【合(い)の手】[間
の手]①(乐曲)过门。②(说话、讲
演时)插话。△講演中(こうえんち
ゅう)に野次(やじ)の～がはいる/
演说中有人插嘴奚落。

あいのり^① 【相乗(り)】①同乘,一
块儿坐(车)。△タクシーの～/合
乘出租车。②(俗)合伙(利用一个
机会)。△～番組(ばんぐみ)/两个
公司合伙的广告节目。

あいば^① 【愛馬】①喜爱的马。②
喜欢马,爱马。△～精神(せいし
ん)/爱马精神。

アイバンク^③ 眼库。

あいはん・する^{①③} 【相反する】(自
サ)相反,矛盾。△～立場(たち
ば)/相反立场。

あいびき^① 【逢引(き)】(名・自サ)
(男女)幽会,约会。△公園(こう
えん)で～する/在公园幽会。

あいぶ^① 【愛撫】(名・他サ)爱抚。

△子供(こども)を～する/爱抚小
孩。

あいふく^① 【合服】[間服](春秋穿
的)夾衣。

あいふだ^① 【合札】存物牌。

あいべつりく^① 【愛別離苦】(佛
教)爱别离苦。

あいべや^① 【相部屋】(在旅馆等
处)同住一室。△～でお願い(ねが
い)します/希望安排在同一房间
里。

あいぼ^① 【愛慕】(名・他サ)爱慕。
△～の情(じょう)を寄(よ)せる/
倾心爱慕。

あいぼう^① 【相棒】①(轿夫相互间
称)伙计。②(转)同事,伙伴,搭
档。△一人(ひとり)より二人(ふた
り)のほうが楽(たの)しいから、あ
なたも～をこしらえたらどう?
/俩人比一个人有意思,你也找个伙
伴怎么样?

アイボリー^① 象牙;象牙色。△～
タワー/(艺术)象牙塔。△～ブ
ラック/象牙墨(颜料)。

あいま^{①②} 【合間】①闲空儿,余暇。
△家事(かじ)の～に,小説(しょう
せつ)を読(よ)むのを楽(たの)しみに
している/家务余暇也读点小说来
消遣。②(后续“に”,作副词用)偶
尔。△～に見(み)かける/偶尔看
得到。

あいまい^① 【曖昧】(形动)①暧昧,
含糊。△～に言葉(ことば)を濁(に
ご)す/含糊其词。②可疑,不正
经。△～屋(や)/暗娼店。

	～な 態度	～な 知識	～な 決心	責任を ～にする	事件が～ に終わる
曖昧	○	○	×	○	×
あやふや	○	○	○	×	×
うやむや	×	×	×	○	○

あいまって^① [相俟って](副)相輔相成。△先生(せんせい)の指導(しどう)と本人(ほんにん)の努力(どりょく)と両両(りょうりょう)～立派(りっぱ)な論文(ろんぶん)が出来(でき)た/有先生の指導加本人的努力,两者相輔相成,才写出了出色的论文。

あいまたがい^{①②} 【相身互(い)・相見互(い)】相互帮助的关系。△武士(ぶし)は～/武士要互相帮助;武士靠互相帮助。

あいち^① 【相持ち】①替换着拿。②分担。△費用(ひよう)を～にする/分担费用。

あいよう^① 【愛用】(名・他サ)愛用,用惯。△～の机(つくえ)/用惯的桌子。△～のステッキ/愛用的手杖。

あいよく^{①②} 【愛欲】情欲,性欲。△～におぼれる/沉溺于情欲之中。△～のとりことなる/成了情欲的俘虏。

アイライン^③ ①用纸条贴缝。②(化妆)画眼眶。

あいらしい^① 【愛らしい】(形)可愛。△～口(くち)もと/可爱的小嘴儿。⇒かわいい表

あいろ^① 【隘路】①狭而险的路。②难关,障碍。△～を打開(だかい)する/排除障碍。

アイロニー^① 反话,反语;讽刺,挖苦。

アイロン^① ①熨斗。△～台(だい)/熨斗架。②烫发钳。△～パーマ/电烫,热烫。△前髪(まえがみ)に～をかける/烫刘海儿。

あう^① 【会う】[逢う](自五)①遇见,相遇。△旅先(たびさき)で旧友(きゅうゆう)に～/旅行中遇见了故

友。②见面,会面。△友達(ともだち)と～/与朋友见面。

あ・う^① 【合う】I(自五)①合适。②一致,相同。△息(いき)が～/步调一致,合得来。③相称。④合算,不亏本。△そろばんに～/经济上划算。II(补动五)(接动词连用形下)互相。△喜(よろこ)びを分け～/共享喜悦。△励(はげ)まし～/共勉。

あ・う^① 【遭う】(自五)遭到。△盗難(とうなん)に～/被盜。△ひどい目(め)に～/倒霉。

アウト^① ①外边。②球出界。③(也读“アウト”)〈俗〉失败;失格,失态。△飲(の)みすぎで～になるところだった/由于喝醉酒差一点出了洋相。

アウトサイダー^① 局外人,自由(行动的)人。

アウトドア^① 户外,露天。△～スポーツ/室外体育运动。△～リビング/户外生活。

アウトプット^① ①(计算机)输出。△～オーダー/输出指令。②输出功率。③产量。

アウトライン^① ①轮廓。②梗概。△論文(ろんぶん)の～だけ話(はな)しておく/事先讲一下论文的概要。

アウトロー^① ①失去法律保护(者)。②非法化。

あうん^{①②} 【啊吽・阿呬】①吐气和吸气。△～の呼吸(こきゅう)/两人共做一件事(配合默契)。②(寺院门两旁的)哼哈二将,一对狮子狗的表情(一个张口,一个闭口)。

あえぎあえぎ^① 【喘ぎ喘ぎ】(副)气喘嘘嘘地。△～急(きゅう)な坂(さか)をのぼる/气喘嘘嘘地爬陡坡。

あえぐ^㉔〔喘ぐ〕(自五)①喘,喘气。②苦于,挣扎。△不況(ふきょう)に～/苦于萧条。

あえて^㉕〔敢えて〕(副)①敢于。△～危険(きけん)をおかす/敢于冒险。②(用在否定句中)未必,决不。△～驚(おどろ)くには及(およ)ばない/未必值得惊异。

	～ 頼む	～危険 を冒す	～言 えば	～の 願い	～断るま でもない
あえて	○	○	○	×	○
しいて	○	△	○	×	○
たつて	○	×	△	○	×

あえない^㉖〔敢え無い〕(形)悲惨,可怜;令人失望。△～最期(さいご)をとげる/悲惨死去。△あえなくも敗(やぶ)れ去(さ)る/一败涂地。

あえもの^㉗〔和(え)物〕凉拌菜(用醋、酱、芝麻等拌的青菜、鱼类)。

あえる^㉘〔和える〕(他下一)(用醋、酱、芝麻等)拌菜。△あさつきを酢味噌(すみそ)で～/醋酱拌香葱。

あえん^㉙〔亜鉛〕锌。△～鉄板(てっぱん)/镀锌薄铁板。

あお^㉚〔青〕①蓝。②绿。③(交通)绿灯。④幼稚,未成熟的。△～二才(にさい)/无知的青年人。

あおあおと^㉛〔青青と〕(副)青青地,绿油油地。△～のびた麦畑(むぎばたけ)/绿油油的麦田。

あおい^㉜〔青い〕(形)①蓝的,青的,绿的。△～海(うみ)/蓝色的大海。②未成熟的,幼稚。△まだ～考(かんが)え方(かた)/尚不成熟的想法。△～ことを言(い)う/说幼稚的话。

あおいきといき^㉝〔青息吐息〕(词组・名・自サ)(因劳累或遇困难

而)一筹莫展,长吁短叹。△入学試験(にゅうがくしけん)が近(ちか)づき,受験生(じゅけんせい)たちは～だった/入学考试临近了,考生们个个累得精疲力竭。

あおいろ^㉞〔青色〕蓝色,蔚蓝色。△～申告(しんこく)/(纳税制度)蓝色申报(因用纸为蓝色)。

あおうなばら^㉟〔青海原〕沧海,海洋。

あおうめ^㊱〔青梅〕未成熟的梅子,青梅。

あおがえる^㊲〔青がえる〕〔青蛙〕青蛙。

あおかび^㊳〔青かび〕〔青黴〕青霉,绿霉。

あおざり^㊴〔青桐・梧桐〕梧桐。

あおぐ^㊵〔仰ぐ〕(自他五)①仰视。△星空(せいこう)を～/仰望星空。②尊,敬。△生涯(しょうがい)の師(し)と～/尊为终生之师。③请求,求教。△先生(せんせい)の指図(さしず)を～/求先生指点。④一口气服下。△毒(どく)を～/服毒。

あおぐ^㊶〔扇ぐ・煽ぐ〕(自他五)①扇。△七輪(しちりん)を～/扇炭炉。②煽动。

あおくさい^㊷〔青臭い〕(形)①有青草味的。②幼稚,不成熟的。△～議論(ぎろん)/幼稚的议论。

あおざめる^㊸〔青ざめる〕〔蒼褪める〕(自下一)(脸色变得)苍白。△彼(かれ)の顔(かお)は急(きゅう)に青ざめた/他脸色忽然变得苍白了。

あおじゃしん^㊹〔青写真〕①蓝图。②计划。△～の段階(だんかい)/计划阶段。△結婚生活(けっこんせいかつ)の～を作(つく)る/作婚后生活计划。

- あおじろ・い**^④ 【青白】〔蒼白い〕(形)①青白。△～月(つき)の光(ひかり)を浴(あ)びる/沐浴在皎皎月光下。②(脸色)苍白。△～インテリ/白面书生。
- あおしんごう**^⑤ 【青信号】①(交通道口的)绿灯。②(转)安全。
- あおすじ**^⑥ 【青筋】青筋。◇～を立(た)てる/(气得)火冒三丈。
- あおぞら**^⑦ 【青空】①晴空, 蓝天。△抜(ぬ)けるような～/晴空万里; 万里无云的蓝天。②露天。△～教室(きょうしつ)/露天教室。△～市(いち)/露天市场。
- あおだいしょう**^⑧ 【青大将】青蛇, 黄领蛇。
- あおたがい**^⑨ 【青田買い】①廉价买青苗。②(俗)公司、企业等与来年毕业于的学生预订雇用合同。
- あおてんじょう**^⑩ 【青天井】①蓝天, 青空。△～の下(した)で働(はたら)く/在露天地干活。②(物价)飞涨。△株価(かぶか)は～/股票价格飞涨。
- あおな**^⑪ 【青菜】青菜。◇～に塩(しお)/垂头丧气, 沮丧。
- あおにさい**^⑫ 【青二才】缺乏经验的青年人, 毛孩子。△生意気(なまいき)な～/傲慢的毛孩子。
- あおば**^⑬ 【青葉】绿叶, 嫩叶。△～が茂(しけ)る/绿叶繁茂。
- あおみ**^⑭ 【青み】①绿色, 青色。②(配在汤里或生鱼片上的)菜码儿。△～をあしらう/点缀菜码儿。
- あおむ・く**^⑮ 【仰向く】(自五)仰, 向上。△あおむいて空(そら)を見る/仰首望天。
- あおむ・ける**^⑯ 【仰向ける】(他下一)仰, 仰起。△体(たい)を～/仰着身子。
- あおももの**^⑰ 【青物】青菜, 蔬菜。△～市場(いちば)/批发蔬菜水果的市场。
- あおり**^⑱ 【煽(り)】①煽动, 吹动。②余波, 余势。△不況(ふきょう)の～を受(う)ける/受萧条的影响。
- あおる**^⑲ 【呷(る)】(他五)大口喝。△毒(どく)を～/一口喝下毒药。
- あおる**^⑳ 【煽(る)】(他五)①扇。②吹动。△カーテンを～/吹动窗帘。③煽动。△大衆(たいしゅう)を～/煽动群众。△人気(にんき)を～/哄抬行市。
- あか**^㉑ 【赤】I (名)①红, 红色。②红信号。③(俗)赤党。II (接头)赤。△～裸(はだか)/赤裸裸。
- あか**^㉒ 【垢】①污垢。△～を落(お)とす/去掉污垢。②水垢。△鉄瓶(てつびん)に～がついた/水壶长了水垢。③污点。△心(こころ)の～/心灵中的污点。
- あかあか(と)**^㉓ 【明明(と)】(副)亮堂堂, 明晃晃。△～とともる灯(ひ)/灯火明亮。
- あかあか(と)**^㉔ 【赤赤(と)】(副)熊熊地。△火(ひ)が～燃(も)えている/火熊熊地燃烧着。
- あか・い**^㉕ 【赤い】(形)①红, 红色。②赤化, 左倾。◇～気炎(きえん)をあげる/(女人)火辣辣的性格(表现)。
- あかがね**^㉖ 【銅】铜。
- あかざれ**^㉗ 【輝(戦)】皸裂。
- あが・く**^㉘ 【足掻く】(自五)①马用前蹄刨地。②焦燥, 烦恼。△あがいても無駄(むだ)だ/焦燥也无济于事。③挣扎, 手脚乱动。△逃(のが)れようと～/挣扎着要逃脱。
- あかご**^㉙ 【赤子】婴儿。◇～の手(て)をねじるよりやさしい/易如反掌。
- あかさび**^㉚ 【赤さび】〔赤錆〕红锈。

あかし^①〔証〕清白的证明。△身(み)の～を立(た)てる/证明自己清白。

あかじ^①【赤字】①红字。②赤字。△～続(つ)きの財政(さいせい)/财政连续出现赤字。△家計(かけい)は今月(こんげつ)も～だ/本月家计又有亏空。

アカシア^① 洋槐, 刺槐。

あかしお^①【赤潮】红潮, 黑潮。

あかしんごう^①【赤信号】(交通道口的)红信号灯。

あかしんぶん^①【赤新聞】黄色报纸, 下流的报纸。

あか・す^①【明かす】(他五)①弄清楚, 直截说出。△身(み)の潔白(けっぱく)を～/证明一身清白。△胸(むね)のうちを～/说出心里话。②通宵, 熬夜。△夜(よる)を～/一夜未寝。△一夜(いちや)語(かた)り～/谈了一个通宵。

あか・す^②【飽かす】(他五)①讨人嫌, 使人厌烦。△彼(かれ)の話(はなし)は人(ひと)を飽(あ)かさない/他的话不讨人嫌。②不吝惜, 尽量用。△金(かね)に飽(あ)かして家(いえ)を建(た)てる/不惜重资盖房子。

あかちゃん^①【赤ちゃん】婴儿。

あかチン^①【赤——】红药水。

あかつき^①【暁】〈文〉①拂晓, 黎明。△～を迎(むか)える/迎接黎明。②(实现、完成)之际。△成功(せいこう)の～には/在成功之际。

あがつたり^①【上がったり】(形动)(买卖、事业等)糟糕, 萧条。△客足(きゃくあし)が少(すく)なくて商売(しょうばい)が～だ/顾客寥寥可数, 生意冷落。

アカデミー^{②③} 研究所; 大学; 科学院。

アカデミズム^① ①学院风气, 研究至上。②官腔, 空谈。

アカデミック^④ (形动)学院式的; 学究的。△～な作風(さくふう)/学院式作风。

あかでんしゃ^①【赤電車】末班电车。

あかでんわ^③【赤電話】(红色)公用电话。

あかとんぼ^{③④}〔赤蜻蛉〕红蜻蜓。

あがな・う^①〔購う〕(他五)购买。△宅地(たくち)を～/购房基。△長年(ながねん)の努力(どりょく)によってあがなわれた地位(ちい)/以多年的奋发努力为代价换取来的地位。

あがな・う^②〔贖う〕(他五)赎。△罪(つみ)を～/赎罪。

あかぬ・ける^①【垢抜ける】(自下)俏皮, 不土气。△あか抜けた身(み)なり/打扮不土气。

あかね^①【茜】茜, 茜草。△～色(いろ)の空(そら)/暗红色的(晚霞)天空。

あかはじ^①【赤恥】丢丑, 出丑。△人前(ひとまえ)で～をかく/在人前丢脸。

あかはた^①【赤旗】红旗; 危险信号旗。

あかはだ^①【赤肌】①擦伤的皮肤。②裸体。△～のひよこ/没长毛的雏儿。③不长草木的地表。△～の山(やま)/秃山。

あかはだか^①【赤裸】光着身子; (喻)赤裸裸。△火事(かじ)で～になった/因火灾变得赤贫如洗。△～にされた兔(うさぎ)/剥光了皮的兔子。

あかぼう^①【赤帽】①红帽子。②(戴红帽子的)车站搬运工。

あかみ^①【赤身】瘦肉; 红色的鱼